

Istruzioni per l'uso

## Colonna automatica con funzione di troppopieno integrata



per lavabi senza troppopieno

**Modello**  
5420.1

**Anno di produzione (da)**  
04/2011

**viega**

# Indice

<b>1</b>	<b>Note sulle istruzioni per l'uso</b>	<b>3</b>
	1.1 Destinatari	3
	1.2 Identificazione delle note	3
	1.3 Nota su questa versione linguistica	4
<b>2</b>	<b>Informazioni sul prodotto</b>	<b>5</b>
	2.1 Impiego previsto	5
	2.1.1 Campi di impiego	5
	2.2 Descrizione del prodotto	6
	2.2.1 Visione d'insieme	6
	2.2.2 Dati tecnici	6
<b>3</b>	<b>Utilizzo</b>	<b>7</b>
	3.1 Informazioni sul montaggio	7
	3.1.1 Dimensioni di montaggio	7
	3.2 Montaggio	8
	3.2.1 Montare la colonna automatica	8
	3.3 Manutenzione ordinaria	11
	3.4 Smaltimento	12

# 1 Note sulle istruzioni per l'uso

Questo documento è soggetto a diritti di proprietà, per ulteriori informazioni consultare il sito [viega.com/legal](http://viega.com/legal).

## 1.1 Destinatari

Le informazioni contenute in queste istruzioni sono rivolte ai seguenti gruppi di persone:

- Tecnici del settore idrotermosanitario e personale specializzato e qualificato
- Utenti finali

A persone che non dispongono della formazione professionale o qualifica sopra citata non è consentito eseguire il montaggio, l'installazione ed eventualmente la manutenzione di questo prodotto. Questa limitazione non vale per eventuali avvertenze per l'utilizzo.

L'installazione dei prodotti Viega deve essere eseguita nel rispetto delle regole della tecnica generalmente riconosciute e delle istruzioni per l'uso fornite da Viega.

## 1.2 Identificazione delle note

Le avvertenze e le note sono messe in risalto rispetto al restante testo e in particolare sono contrassegnate da appositi simboli.



### **PERICOLO!**

Avverte del possibile rischio di lesioni mortali.



### **AVVERTIMENTO!**

Avverte del possibile rischio di lesioni gravi.



### **ATTENZIONE!**

Avverte del possibile rischio di lesioni.



### **AVVISO!**

Avverte del possibile rischio di danni materiali.



Avvertenze e suggerimenti aggiuntivi.

### 1.3 Nota su questa versione linguistica

Le presenti istruzioni per l'uso contengono informazioni importanti sulla scelta del prodotto o del sistema, sul montaggio e la messa in servizio, nonché sull'impiego previsto e, se necessario, sulle misure di manutenzione. Queste informazioni sui prodotti, le relative caratteristiche e le tecniche applicative si basano sulla normativa attualmente vigente in Europa (p. es. EN) e/o in Germania (p. es. DIN/DVGW).

Alcuni passaggi del testo possono rimandare a disposizioni tecniche in vigore in Europa/Germania. Queste disposizioni fungono da raccomandazioni per gli altri paesi, qualora in essi non siano vigenti prescrizioni nazionali equivalenti. Le rispettive leggi, standard, prescrizioni, norme e altre disposizioni tecniche nazionali sono prioritarie rispetto alle direttive tedesche/europee contenute nelle presenti istruzioni: le informazioni qui presentate non sono vincolanti per gli altri paesi e le altre regioni e vanno intese, come detto, alla stregua di un supporto.

## 2 Informazioni sul prodotto

### 2.1 Impiego previsto

#### 2.1.1 Campi di impiego

**AVVISO!****Pericolo di danni a causa di liquidi non adatti**

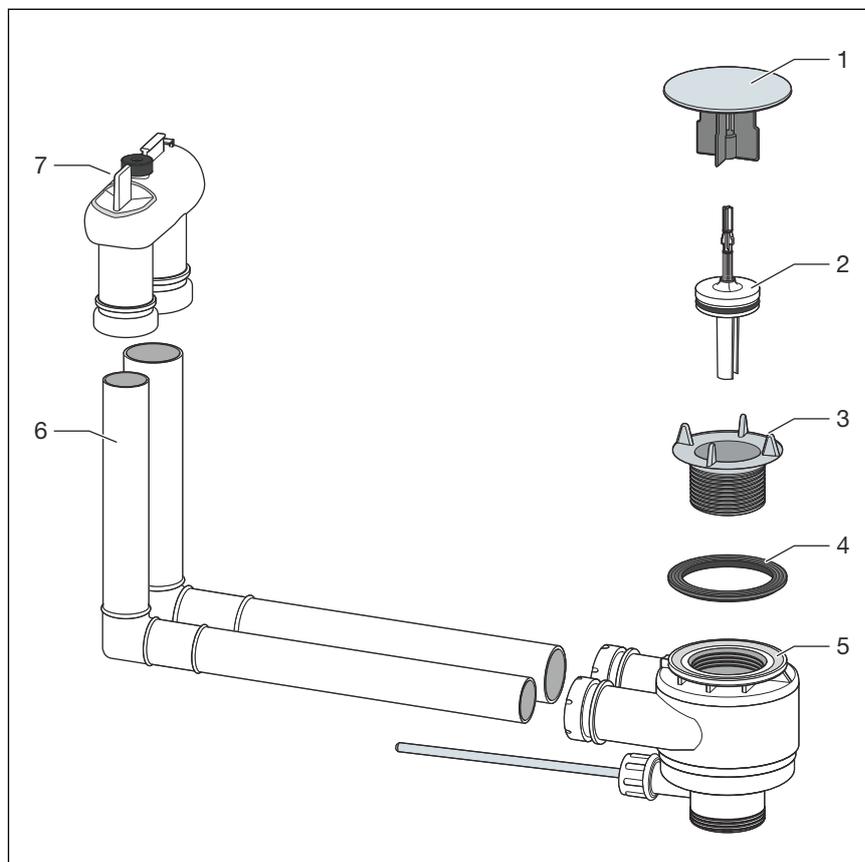
Per non danneggiare lo scarico, convogliare solo i seguenti liquidi:

- Acque di scarico domestiche con temperature fino a 95 °C
- Il valore di pH deve essere superiore a 4 ed inferiore a 10.

La colonna automatica Flow è adatta ai lavabi senza troppopieno.

## 2.2 Descrizione del prodotto

### 2.2.1 Visione d'insieme



- 1 Coperchio
- 2 Tappo
- 3 Flangia di supporto avvitabile
- 4 Guarnizione sagomata
- 5 Corpo scarico con leva ad asta
- 6 Tubi di troppopieno
- 7 Troppopieno

### 2.2.2 Dati tecnici

DN (diametro nominale) tubo di uscita	DN 60 mm
Attacco curva di scarico	1¼

## 3 Utilizzo

### 3.1 Informazioni sul montaggio

#### 3.1.1 Dimensioni di montaggio

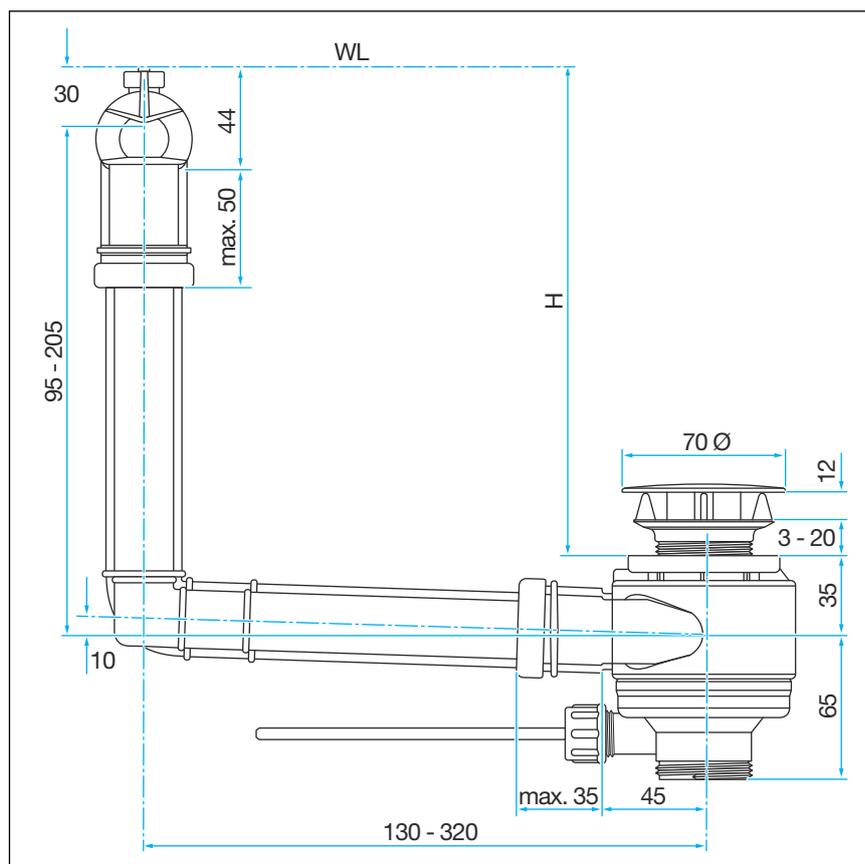


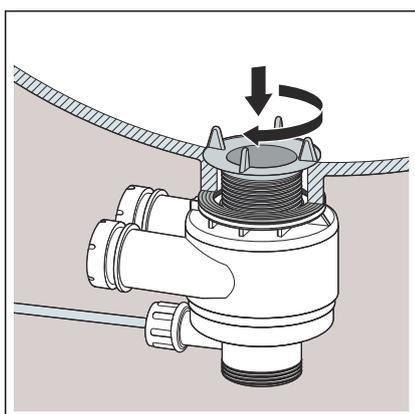
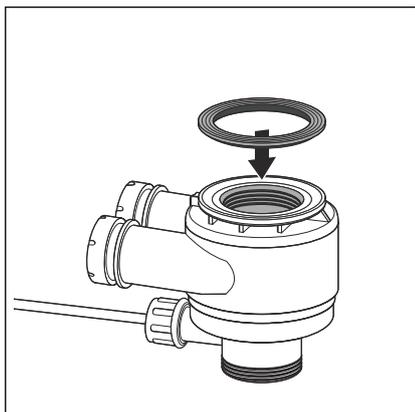
Fig. 1: Disegno dimensionale

## 3.2 Montaggio

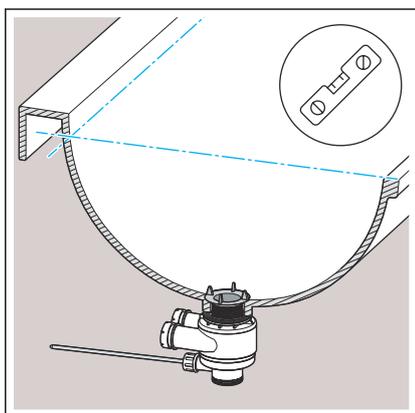
### 3.2.1 Montare la colonna automatica

Prerequisiti:

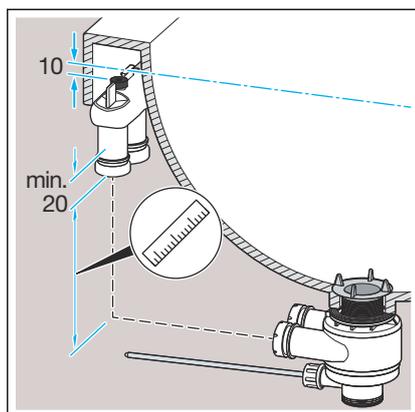
- Il lavabo è montato.
- La tubazione di scarico è installata.
- Posizionare la guarnizione sagomata.



- Posizionare la valvola di scarico sul lavabo.
- Avvitare la flangia di supporto avvitabile nel corpo.



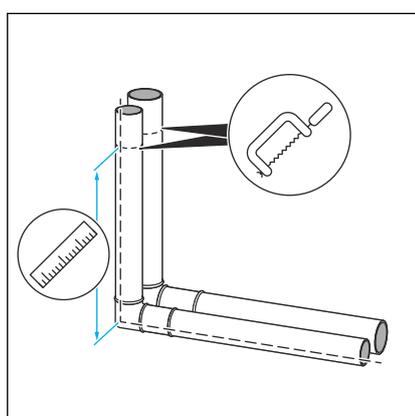
- Determinare l'altezza del livello dell'acqua.



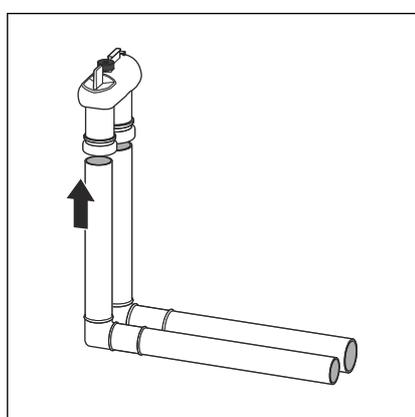
- Determinare le lunghezze dei due tubi di troppopieno.

### INFORMAZIONE!

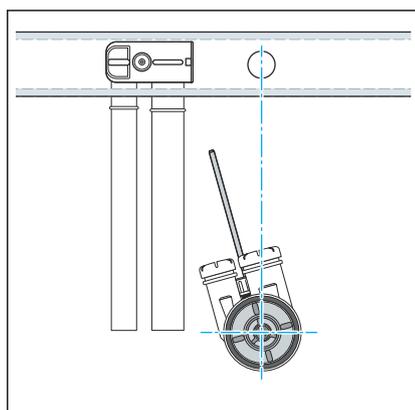
- Non scendere al di sotto di una profondità minima di inserimento di 20 mm.
- Montare il troppopieno almeno 10 mm sotto la linea di galleggiamento.



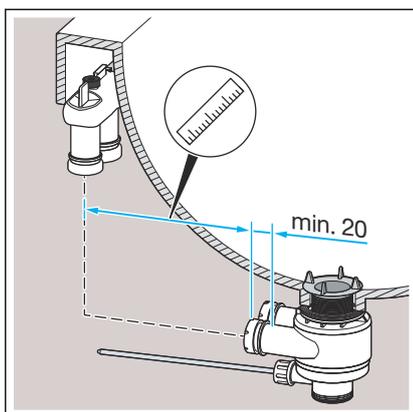
- Accorciare i tubi di troppopieno del lato corto alla dimensione stabilita.



- Montare insieme il troppopieno e i tubi di troppopieno.

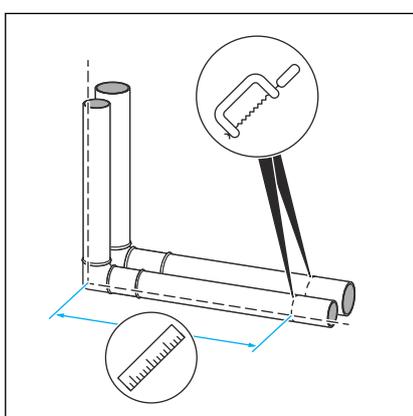


- Posizionare il troppopieno con i tubi di troppopieno accanto al foro del rubinetto.

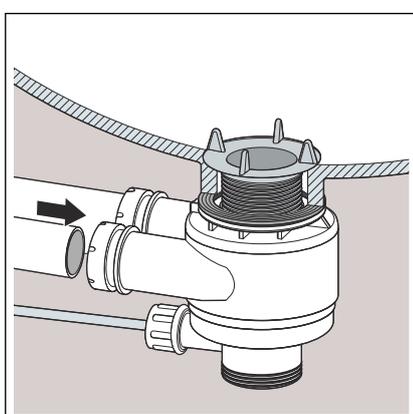


- Determinare le lunghezze dei tubi dal centro del tubo di troppopieno alla battuta dell'estremità del tubo.

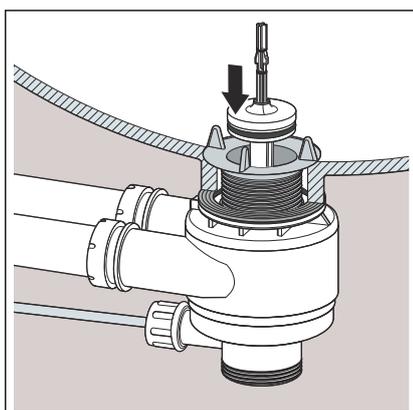
**INFORMAZIONE!** Non scendere al di sotto di una profondità minima di inserimento di 20 mm.



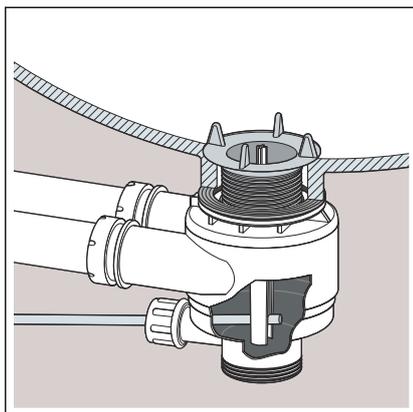
- Accorciare i tubi di troppopieno sul lato lungo alla dimensione stabilita.



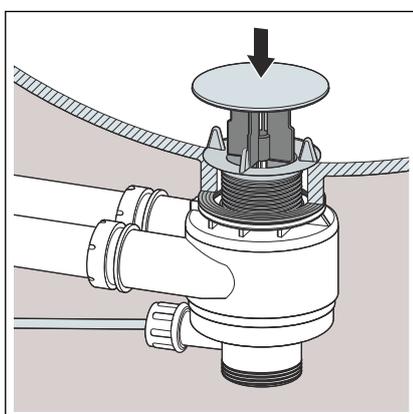
- Montare insieme i tubi del troppopieno e il corpo scarico.



- Inserire il tappo.

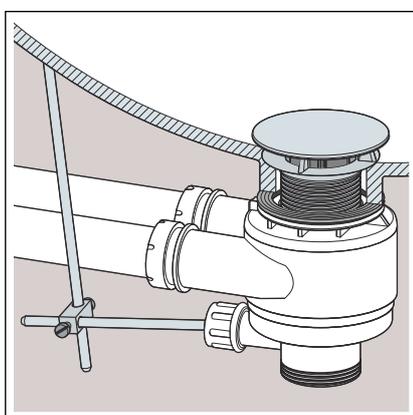


► Guidare il tappo sulla leva ad asta.



► Montare il coperchio.

► Posizionare il coperchio sul perno di guida del tappo.



► Collegare la leva ad asta con l'asta di sollevamento del raccordo di erogazione.

### 3.3 Manutenzione ordinaria



**AVVISO!**  
**Pericolo di danni a causa di detersivi non adatti.**

I seguenti detersivi possono danneggiare le superfici cromate e perciò non devono essere usati:

- Sostanze abrasive
- Spugne che graffiano
- Prodotti solventi per calcare, gesso o calcestruzzo
- Solventi o altri detersivi a base di acidi

Eliminare depositi di sporco grossolani, anche nella zona del sifone, con detersivi per uso domestico. Sciacquare il detersivo fino in fondo con acqua pulita dopo averlo fatto agire per il tempo prescritto. Non devono rimanere residui sui componenti.

### **3.4 Smaltimento**

Separare il prodotto e la confezione nei rispettivi gruppi di materiali (ad es. carta, metalli, materiali plastici o metalli non ferrosi) e smaltire conformemente alla legislazione nazionale vigente.



**Viega Italia S.r.l.**

[info@viega.it](mailto:info@viega.it)

[viega.it](http://viega.it)

IT • 2023-03 • VP210528

